

le pierre brillant



Volume 22 Numéro 4

SEPTEMBRE - OCTOBRE 2003

Mesdames et Messieurs formant quorum

Vous êtes cordialement invités(es) à assister à l'assemblée générale annuelle du journal «Le Pierre Brillant» le 13 novembre prochain, à compter de 20hr, à la salle municipale.

Rapport de l'année et rapport financier seront présentés. Prix de présence: deux bouteilles de vin de «La Vallée de la Framboise» seront offertes. Goûter et échanges conviviaux termineront la soirée.

Nous vous attendons en grand nombre.



Les bénévoles du «Pierre Brillant»

Billet

«Prenez la parole alors que vous êtes en colère et vous ferez le discours que vous regretterez toute votre vie»

Un Premier ministre, harcelé par des journalistes, pique une colère; en pleine campagne électorale, fatigué, anxieux dans l'expectative des résultats à venir, il perd son calme et sort de ses gonds. Il s'exprime alors avec vulgarité, lui qui nous avait habitués à de savantes citations latines.... Ce comportement avilissant chez un Premier ministre sème la gêne et l'embarras dans son entourage.

Un autre Premier ministre, pressé d'en finir avec une foule qui se fait trop envahissante, bouscule un badeau avec humeur et rudesse. Une empoigne disgracieuse indigne d'un homme politique de haut rang. Un geste d'impatience qu'il regrettera.

Une ministre, déçue du vote de la population qu'elle a pourtant si bien servie; en tout cas elle le croit, clame bien haut son écoeurement et l'énonce dans un langage d'une grossièreté troublante versus le poste qu'elle occupe au Gouvernement. Le vernis est donc si mince....

C'est tout à fait lamentable. Il est inacceptable que quiconque perdant son sang froid, perde en même temps la politesse la plus élémentaire qui ne devrait jamais le quitter; surtout s'il est un personnage public.. Ces exemples assez frappants nous laissent perplexes, il ne manque pourtant pas de termes et de qualificatifs cinglants dans la langue française pour faire comprendre l'exaspération, le ras-le-bol et cela sans tomber dans l'effronterie, la vulgarité de langage.

Les répartis de bas-étage n'ont jamais rendu les choses plus claires, les manifestations de colère émaillées d'expressions vulgaires n'ont jamais fait avancer les causes et le mépris plane au-dessus de qui perd son flegme et adopte un comportement insolent.

On en parlera, on trouvera des excuses et on oubliera. Notre seuil de tolérance s'est élevé dangereusement et le tissu social rétrécit comme une peau de chagrin.

Adrienne

le pierre
brillant

journal
communautaire de
val-brillant inc.

case postale 218
Val-Brillant
G0J 3L0

direction

Adrienne Aubut, prés.
Colombe Fournier, sec-trés.

rédaction

rédactrice

Adrienne Aubut (Tél.: 742-3027)

collaborateurs-trices

Colombe Fournier
Marielle Lavoie
Anne-Marie Saint-Onge
Cécile Bélanger
Guylaine Hammond
Martine Sirois
Arthur Leclerc

traitement de textes et correction

Murielle Soucy, Françoise Beaulieu
Claude Pelletier, Georges-H. Aubut

montage

Rémy Couture

distribution

Le comité

impression

Impressions Alliance 9000
142, rue du Pont, Amqui
G5J 2R3

Tél: 629-5256

tirage

785 exemplaires

mois de parution

février, avril, juin, octobre et décembre
abonnements: 8,00\$/an

Envoi de publication

Enregistrement no. 5568

Dépôt légal: Biblio. Nat. du Canada,
Biblio. Nat. du Québec

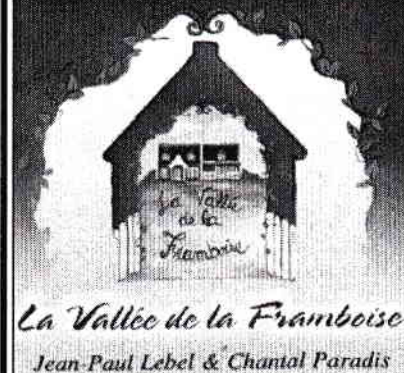
Sommaire

Page 2	Éditorial	Page 17	J'ai lu pour vous ...
Page 3	Sommaire	Pages 18 & 19	Près du Lac Matapédia, il y a plus de 100 ans
Page 4	Chantier diosésain	Page 20	Pages publicitaires
Page 5	La Grande Rentrée	Page 21	Le Pierre Brillant vous informe...
Pages 6 & 7	Championnat de Catamaran du Québec	Page 22	La boîte à suggestion
Pages 8 & 9	Gens d'ici	Page 23	La Vallée de la framboise
Page 10	«Les Jardins Secrets de Delphine»	Pages 24 & 25	Méli-Mélo
Page 11	Activités des Fermières	Page 26	Le Pierre Brillant vous informe...
Page 12	Le centre de femme d'Amqui	Page 27	Réflexion
Page 13	La cuisine et les jours	Page 28	Le Pierre Brillant vous informe...
Page 14	Delphine ...	Page 29	L'école nous parle...
Page 15	La Conciergerie d'Amqui	Pages 30 & 31	Des lecteurs nous écrivent...
Page 16	Généreux Donateurs		

Anniversaire de mariage

Le 10 mai 2003, Monsieur Charles Eugène Pelletier et madame Marie- Jeanne Belzile fêtaient leur 60e anniversaire de mariage à la salle de l'Age d'Or de Val-Brillant et le dimanche à l'église de Val-Brillant.

Ses enfants et petits- enfants.



Vin artisanal

Vente et autocueillette de
framboises, bleuets, cassis,
gadelles et groseilles

34, Route Lauzier
Val-Brillant (Québec) G0J 3L0
Téléphone: (418) 742-3787
Télécopieur: (418) 742-3787

Chantier diocésain

Bienheureux, bienheureuses ceux et celle qui osent...

Une nouvelle année pastorale commence et avec elle bien des promesses et nombre de défis. Parmi les défis, il y a bien sûr à mettre en place la nouvelle structure pastorale formée de trois responsables de champs pastoraux : le service de la formation à la vie chrétienne, le service des communautés chrétiennes et le service de la présence dans notre milieu. Beau défi qui peut revitaliser notre communauté, beau défi qui peut permettre à de nouvelles énergies de se manifester.

Mais une structure n'a pas nécessairement d'âme et au-delà de la structure, il faut rejoindre l'intention fondatrice, ce que Chantier a appelé la mission. Pourquoi fait-on de la pastorale, de la liturgie, de l'initiation sacramentelle ? Si c'est faire pour faire, il y a des chances qu'on puisse dévier et donner priorité à des réalités secondaires. Je vous donne un exemple qui peut nous toucher au sensible ; qu'est-ce qui importe le plus : une communauté vivante ou une belle église ou si vous me permettez le petit jeu de mots : une belle Église ou une belle église ?

Longtemps en Église, on a insisté sur les commandements, les commandements de Dieu et les commandements de l'Église ; tout le monde ou presque les savait. Pourtant

Jésus nous a donné une autre voie beaucoup plus positive pour répondre à la mission : la belle charte des béatitudes dont nous avons une idée plus ou moins précise mais que peu arrivent à réciter par cœur. Pourtant il s'agit là de promesses de Jésus et d'un bon chemin pour lui être fidèle : heureux les cœurs purs, ils verront Dieu, heureux les artisans de paix, heureux les pauvres....

Pour l'année qui vient, nous avons le projet au Conseil de pastorale et au Comité de liturgie de nous laisser guider par ce bel enseignement de Jésus et de vous aider vous aussi à mieux connaître et à mieux vivre cet extrait du sermon sur la montagne prononcé par Jésus. Il me semble qu'il y a plein de promesses pour nous dans cette page d'évangile que malheureusement nous connaissons trop peu.

Défi de la restructuration, promesse de bonheur faite par Jésus, voilà de quoi nous tenir occupés et heureux pour une autre année pastorale que je vous souhaite la plus enrichissante possible.

Arthur,
Prêtre



Studio Annik
Coiffure Unisexe

10 St-Raphaël
Val-Brillant (Qc)

Tél.: 742-3327



«La Grande Rentrée»

24 août 2003

Par Anne-Marie St-Onge

Pour une 5^{ième} année consécutive, cet événement régional se tenait au Chalets-Condos Matapédia. Malgré une température peu accueillante, l'enthousiasme y était quand même. Chaudement habillés, les matapédiens sont venus visiter les exposants et entendre les artistes locaux. Cette rencontre entre commerçants et consommateurs est toujours appréciée. Environ 2,000 personnes sont passées à l'entrée.

Les tirages de prix de présence ont favorisé tout d'abord, Odette Roussel qui a gagné un « Trip pneumatique » fabriqué par l'entreprise de M. Maurice Lemieux. Carmel Lepage et Pierrette Beaulieu ont gagné respectivement chacun \$ 1,000.00. Ces personnes sont de Val-Brillant.

M. Adalbert Lévesque du poste de radio C.F.V.M. d'Amqui, a tenu à remercier le conseil municipal et la population de Val-Brillant, ainsi que les gens de l'extérieur pour leur participation. « Il se passe actuellement des événements à caractère touristique à Val-Brillant, dit-il, tel que : La traversée à la nage du lac Matapédia et La Compétition Provinciale de Catamaran, les 30 et 31 août prochain. L'ouverture d'accueil que l'on ressent à Val-Brillant est prometteuse. »

M. Maurice Lemieux, propriétaire des lieux, a souligné le courage des organisateurs et des participants. Chalets-Condos Matapédia, qui se veut très accueillant dans un site merveilleux, a de beaux projets à venir. Mais, on ne peut pas tout faire en même temps. Un autobus, acheté dernièrement, sera en service au moment opportun, pour les clients de Chalets-Condos. M. Lemieux mentionne, qu'avec la participation de la Commission Scolaire, on pourrait donner aux jeunes, la possibilité d'exercer leurs talents en créativité. Lors d'un événement comme « La Grande Rentrée », que les jeunes aient une exposition, eux aussi, à l'égale des organismes, et qu'un prix soit donné au meilleur concurrent.

Entre autres, ajoute M. Lemieux, à l'occasion, des familles en visite ou de Val-Brillant, pourraient faire garder leurs enfants dans le cadre de « Viva village vacances animés », à partir de la fin juin jusqu'à la fin août. Le coût serait de \$ 15.00 par jour, par enfant.

Plusieurs autres possibilités sont à l'étude, mais il serait prématuré d'en dévoiler le contenu maintenant. Attendons, il pourrait y avoir des surprises !!!



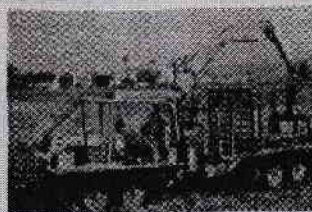
CLEROBEC INC.

- ♦ PLOMBERIE
- ♦ QUINCAILLERIE
- ♦ MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION
- ♦ SPÉCIALITÉ CÈDRE DE L'EST

78, ROUTE 132 EST
SAYABEC (Québec) G0J 3K0

Clément Sirois
Ré.: (418) 536-3677

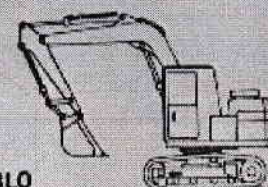
Téléphone : (418) 536-3344
Télécopieur: (418) 536-3348



(418) 742-3749

**JULES
MICHAUD**
ENTREPRENEUR

EXCAVATION
ET DÉBARDAGE DE BOIS



VAL-BRILLANT. (QUÉBEC) G0J 3L0

Championnat de Catamaran du Québec

Anne-Marie St-Onge

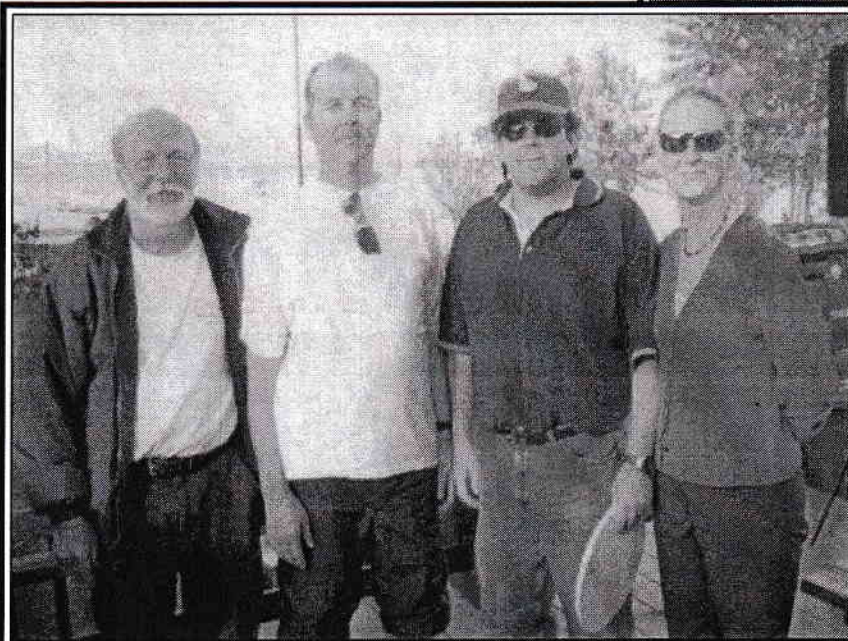
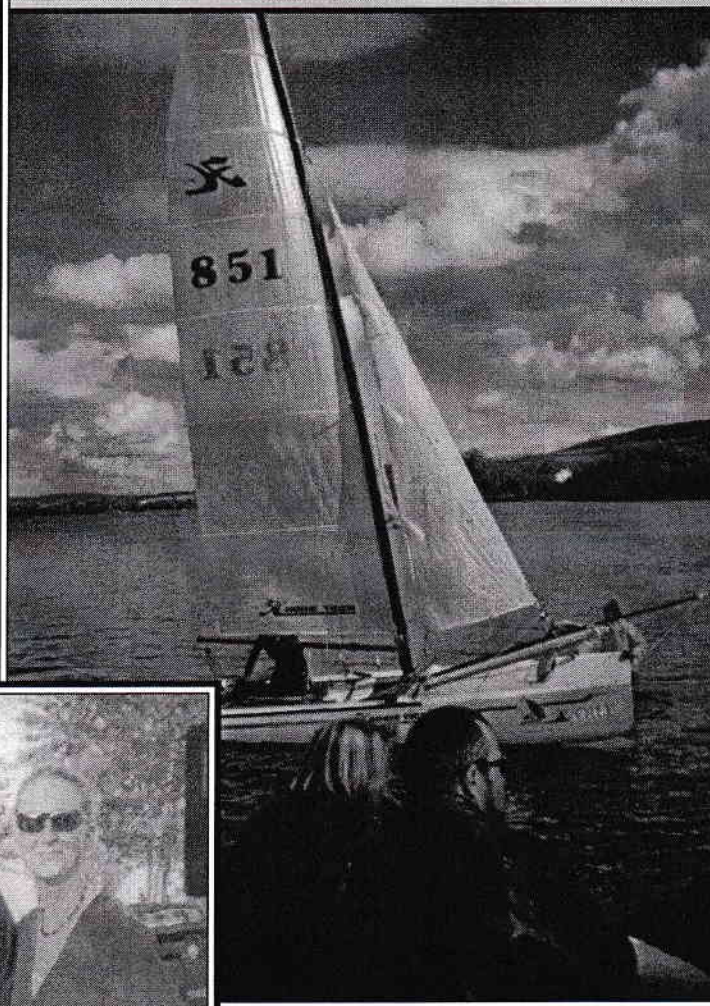
Val-Brillant, le 31 août 2003

Le lac Matapédia sourit de nouveau au skipper, Marc Côté, qui a remporté pour une 2^{ième} année consécutive le championnat de Catamaran du Québec, sur le lac Matapédia. Marc Côté a réussi l'exploit avec Pierre Hamelin de Montréal. L'an passé, il l'avait remporté avec sa conjointe, Marie-Anne Mauravic de New York.

« On commence à aimer beaucoup Val-Brillant et le lac Matapédia », a déclaré Marc Côté, au terme de sa victoire. « Les gens sont accueillants et le lac nous offre de belles conditions pour faire de la voile. »

Cette année, l'étape à Val-Brillant, constituait la

En 13^e rang: François Jacques et Nicolas Dubé.
Déçus... mais c'est un beau lac.



Renaud Jolicoeur, chef de régate. Pierre Hamelin et Marc Côté; gagnants. Diane Côté, coordonnatrice.

dernière des cinq étapes de la saison 2003 du Championnat de catamaran du Québec.

Cette année, le championnat provincial a couronné Alain Frenet et Patrick Roy de Montréal, récipiendaires d'une 1^{ère} position à Beauport, d'une 3^{ième} position

Championnat de Catamaran du Québec

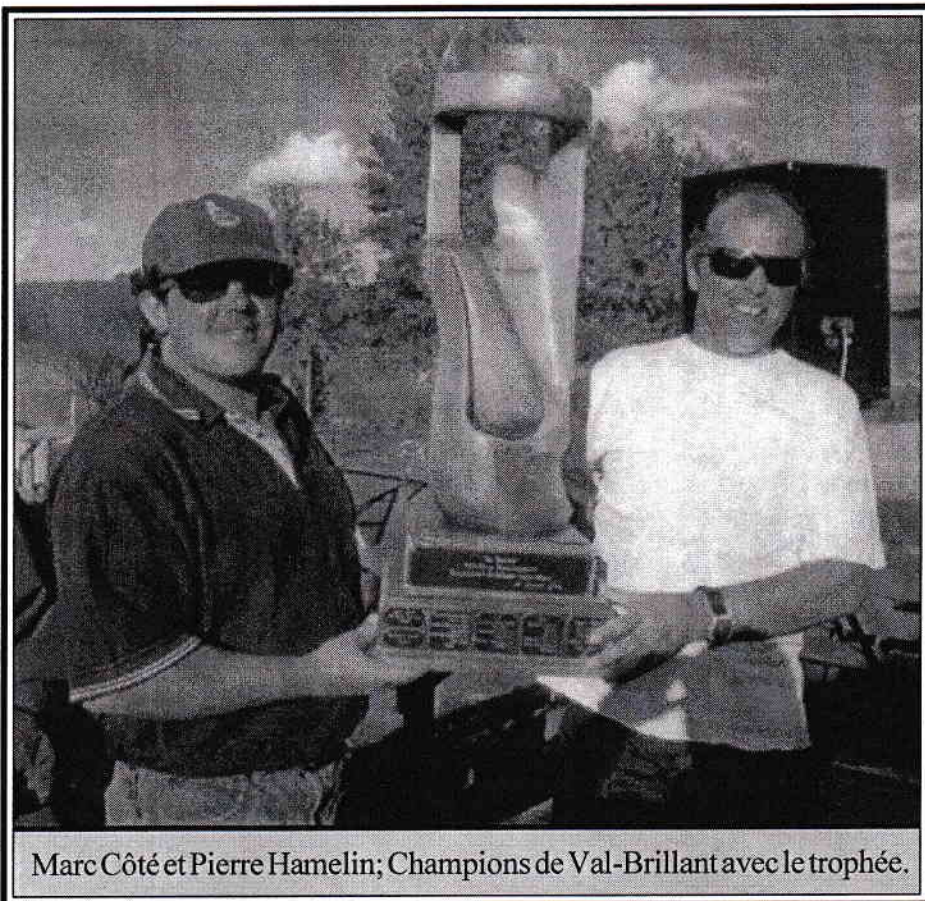
Anne-Marie St-Onge

à Magog et de la 2^{ième} position à Val-Brillant.

Notre équipe locale composée de Dominique Robichaud (Amqui) et Alain Canuel (Rimouski) a dû se contenter du 8^{ième} rang à Val-Brillant et du 8^{ième} au circuit provincial.

« On peut dire que nous sommes contents » de dire Dominique Robichaud à la suite d'une journée difficile sur le lac. « Quant à mon nouvel équipier, Alain Canuel, il a bien fait. Les erreurs, ce n'est pas lui qui les a faites. »

Mentionnons que 15 équipes ont pris le départ de la course à Val-Brillant, dont l'une provenait de l'Ontario.



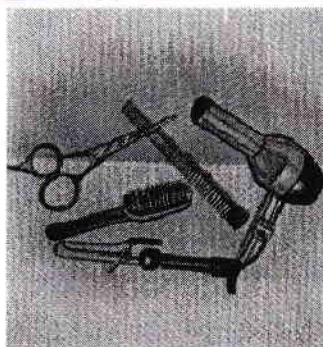
Marc Côté et Pierre Hamelin; Champions de Val-Brillant avec le trophée.

Soudure Déco

Jean-Yves Fournier
(418) 742-3047

Pour vous sur mesure
Soudure générale,
Ornementale et Artisanale

171, route 132 Est
Val-Brillant (Québec)
G0J 3L0



Salon Sylvie
Coiffure enr.

75, Rue St-Pierre est
Val-Brillant

"Pour toute La Famille"

418-742-3315

Gens d'ici

par Cécile Bélanger

La famille Thérèse Poirier & Laurent Michaud

Le gros autobus jaune vient de ramener Rémi-Alexandre et Justin de l'école du village. Grand-maman, j'ai passé une mauvaise journée dit Rémi en bondissant vers la table de la cuisine. J'ai mal à la tête. Vite oubliés ses tracas, avec toute la fougue de son âge, il arbore un dépliant des Cadets de la Marine et manifeste un intérêt évident pour ce mouvement qui est en période de recrutement.

Grand-maman, raconte mon accident dit Rémi. Moi, je ne me souviens de rien. J'ai été transporté en avion dans un hôpital de Québec paraît-il... Et, Thérèse fait le récit de cette journée malheureuse. Ce que Rémi ne sait pas, c'est que sa grand-mère vient tout juste de tourner une à une les pages de son livre d'histoire. De sa jeunesse en passant par sa vie d'adulte jusqu'à sa retraite, voici ce qu'elle nous a livré.

«Je suis née à Sayabec le 6 janvier 1934. Je suis la 13ième des 15 enfants de Gracia Ruest et Georges Poirier.» D'aussi loin qu'elle se souvienne, mon interlocutrice me dit : «Chez nous, c'était joyeux, j'ai vécu une enfance heureuse, excepté les quarante jours où j'ai été hospitalisée suite à une fracture à une jambe. L'été, nous allions cueillir des fraises que nous vendions au village pour nous faire des sous.

Nous avons appris à travailler à côté de nos parents et à leur exemple.» Avec un grand sourire, elle poursuit : «Ça en prenait des patates pour nourrir une si grosse famille.»

Jeune fille, Thérèse est pensionnaire à l'école ménagère à Upton. J'ai aimé l'atmosphère de ce lieu, c'était familial dit-elle. J'y ai développé des liens d'amitié avec les autres étudiantes que j'ai toujours conservés. Elle continue : «Mon

premier travail a été à la librairie Galarneau de Montréal et par la suite dans quelques restaurants dont le Martinet de La Pocatière.»

Laurent, lui, est né le 11 juillet 1936 du mariage de Marie-Anna Beaulieu et Albert Michaud. Il est le 4ième garçon de la famille et il a 3 sœurs cadettes. Laurent a toujours secondé son père sur la ferme familiale. En saison hivernale, il travaillait dans les chantiers. Comme il a trouvé pénible la perte de sa mère, âgée d'à peine 48 ans en 1955. Quand, à l'été 1959, Thérèse vint passer quelques jours dans sa famille, c'est le début d'une belle histoire d'amour entre elle et Laurent. Ils correspondent pendant quelques temps puisque Thérèse travaille toujours à La



Thérèse et Laurent le jour de leur mariage

Pocatière. Leur mariage est célébré le 17 mai 1960. Tous deux, ils seront la 3^{ième} génération à exploiter la ferme Michaud dont ils deviennent propriétaires.

Puis des enfants sont venus :

- René, né le 17 mars 1961 est marié à Sylvie Gagnon. Il a travaillé dans une mine à Chibougamau et au découpage de meubles à Panval. Par la suite, le jeune couple assure la relève sur la ferme paternelle. Leur famille se compose de 4 garçons soit : Frédéric, Simon-Pierre, Rémi-Alexandre et Justin.

- Diane, née le 6 avril 1962 est mariée à Hugues Robichaud. Elle est secrétaire médicale. Ils sont les parents de Rebecca et Olivier.

- Marie-Claire, née le 4 octobre 1963 est décédée en mars 1967.

- Lise, née le 24 juillet 1966 est gérante de la poissonnerie chez I G A de Matane.

- Daniel, né le 1^{ier} juillet 1971 est le conjoint de Nathalie Beauchemin. Daniel est soudeur.

- Un neveu, Francis Boehmé que tous considèrent comme un membre de la famille a habité chez eux jusqu'à ce qu'il soit



La famille à l'occasion du 30^{ième} anniversaire de mariage des parents. De gauche à droite : Diane, René, Laurent, Thérèse, Daniel et Lise.

en âge de travailler. Il vit maintenant en Abitibi et rares sont les semaines où il ne les appelle pas.

Le regard plein de tristesse, Thérèse évoque le souvenir de la maladie de sa petite Marie-Claire et de son entrée dans l'autre vie. Elle parle aussi de Simon-Martin Lavoie, pour qui, Laurent était comme un père et qui a subi un accident à leur ferme le 11 octobre 1981. Ce fut un coup très dur pour toute la famille dit-elle. Une autre épreuve a été l'incendie de la grange étable de la ferme, alors propriété de René. Il y a eu aussi l'accident d'automobile dont Rémi nous a parlé plus haut. En 1992, poursuit-elle Laurent a subi une opération à la hanche et qui suite à des complications a affecté tout son système. Elle me dit combien il a toujours gardé sa bonne humeur, son sens de l'humour et son courage pendant toutes les années qui ont suivi. C'est alors qu'il devint cuisinier pour préparer le déjeuner et faire de la soupe qui paraît-il était à nulle autre pareille. Laurent décédait d'un infarctus le 6 juin 2001. Thérèse continue : « Si j'ai pu traverser ces deux dernières années, c'est grâce à l'appui indéfectible de ma famille et de mes amis. J'ai subi deux opérations aux intestins qui ont été plus que difficiles. Maintenant, je vais bien, je commence à m'habituer à vivre seule. J'ai même semencé un petit jardin le printemps dernier et je fais de la couture. »

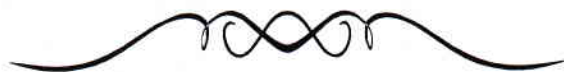


Thérèse et Laurent lors de leur 40^{ième} anniversaire de mariage

Thérèse mêle sa belle voix à celles de la chorale paroissiale et est membre du Cercle de Fermières depuis plusieurs années.

Elle conclut en me disant : « Il y a eu de grands moments de bonheur, comme en témoignent nos belles réunions familiales et la complicité joyeuse entre tous les miens, grands et petits. » Je la quitte dans ce beau décor champêtre bordé de sa demeure et de celle de la famille de René et Sylvie. Je la regarde rejoindre ses deux petits-fils qui lui disent : « Raconte grand-mère... »

Merci pour l'accueil chaleureux et félicitations à cette belle famille d'ici.



Le couple en 1990

«Les Jardins secrets de Delphine»

Adrienne Aubut présente son premier ouvrage

Adrienne Aubut de Val-Brillant est bien connue de ses concitoyens puisque, depuis une dizaine d'années, la petite Delphine qu'elle a créée raconte ses souvenirs et des petites anecdotes dans le journal "Pierre Brillant". Ses petites perles littéraires font maintenant parties d'un recueil.

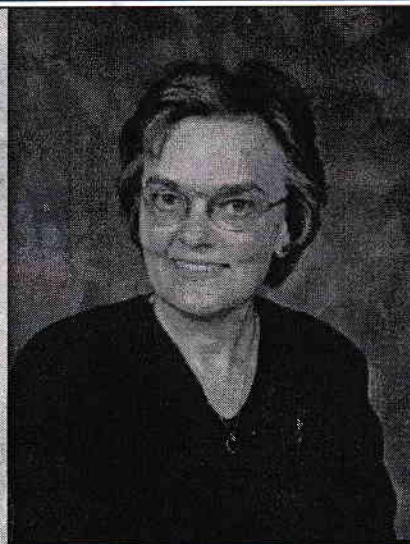
BRIGITTE JEAN

Pour ces lecteurs et pour ceux qui ont entendu Mme Aubut à la Soirée poésie qui se tient chaque été à l'Oratoire de Lac-au-Saumon, le petit volume saura susciter de l'intérêt. Pour ceux qui ne la connaissent pas, c'est le moment de découvrir une auteure matapédienne pleine de talent.

Avec de courts textes empreints de douceur, de poésie, parsemés d'humour et de nostalgie, "Les jardins secrets de Delphine" se lit comme on ouvre un album de beaux souvenirs. Il nous semble entendre la voix d'une douce conteuse qui nous décrit avec tendresse les beautés d'une journée d'été, l'amour impossible du jour et de la nuit ou encore la frayeur d'une balade en "p'tit beriot" l'hiver. Tous ces petits textes s'enfilent comme des perles précieuses sur l'imaginaire d'une petite fille qui devient une jeune femme et qui partage ses réflexions sur la vie, sur la beauté, sur la douleur. Delphine c'est un peu Adrienne mais une Adrienne détachée de sa pudeur si légitime. Les textes sont

aussi agrémentés par les illustrations de Guylaine Bérubé de Val-Brillant.

"Je réalise un rêve... Il y a longtemps que je voulais publier mes textes où se s'entremêlent vérité et fantaisie mais ce n'est pas facile de trouver une maison d'édition quand on est peu connu" explique l'auteure. Imprimé à une centaine d'exemplaires par la coopérative d'édition La Gerbivoie, "Les jardins secrets de Delphine" sont disponibles auprès de l'auteure et chez quelques libraires. Pour 14.95\$ le lecteur aura accès aux charmants secrets de Delphine. Un lancement officiel aura également lieu à l'automne, la date n'est pas encore arrêtée.



Texte
Tiré
du journal
«L'Avant Poste»

Activités des fermières sous le thème «Agir pour grandir»

Nos activités régulières se sont terminées en juin par les élections du conseil d'administration pour l'année 2003-04

Présidente : Madame Gilberte Malenfant, en remplacement de Madame Nicole Côté.

Vice-présidente : Madame Colette Millier Pelletier, en remplacement de Madame Gilberte Malenfant.

Conseillère # 1 : Madame Gemma Moreau, en remplacement de Madame Rose-Anna Paquet.

Conseillère # 2 : Madame Micheline Veilleux, en remplacement de Madame Anne-Marie Ste-Onge.

Secrétaire-trésorière : Cécile P. Caron.

Notre dîner annuel du 20 juillet dernier à la salle de l'Age d'or fut un franc succès avec des rencontres familiales et des gens heureux de se remémorer des souvenirs.

Merci à tous les gens qui sont venus et aux membres pour la préparation du repas et le service.

Merci aux généreux commanditaires, car sans la présence encourageante de tout le monde nous n'aurions pas eu ce succès.

En août, pour la troisième année, nous avons participé à la « grande rentrée »

aux chalets-condos de Val-Brillant. Plusieurs membres ont exposé des travaux faits de leurs mains pour la grande satisfaction des visiteurs.



Nouveau conseil du Cercle des Fermières: Micheline Veilleux, Colette Millier Pelletier, Gilberte Malenfant, Gemma Moreau et Cécile Caron.

Nos activités reprendront le 11 septembre à la salle de l'Age d'or, une invitation spéciale aux dames et aux demoiselles qui désirent s'unir à nous.

Notre exposition aura lieu le 11 octobre à la salle de l'Age d'or, une journée nouvelle cette année, car une invitation est faite à tous les organismes de Val-Brillant de se joindre à nous, une table sera mise à leur disposition pour donner de l'information et présenter leurs activités. Les Fermières entreront leurs pièces artisanales le matin de 8h30 à 9h30, et durant l'avant-midi. Les autres organismes pourront venir organiser leur table avec une personne responsable pour l'ouverture, à 13h00 Il y aura vente à l'encan des pâtisseries à 15h00, suivie d'un bingo cadeaux. Bienvenue à tous.

Pensée : La compréhension est le respect de la communication.

Le centre de femmes d'Amqui

«Activités»

Le 22 octobre à 13h15 : Les Familles Reconstituées

Un partage pour mieux vivre cette relation.
Animatrices Martine Lamarre et Lucille Perron

Le 31 octobre à 13h15 : Porte Ouverte pour souligner le mois de l'histoire des femmes.

Invitée spéciale : Mme Françoise David qui viendra nous parler de son cheminement.

Elle est une militante contre la pauvreté depuis toujours. Détentrice d'un bac en service social, elle fut coordonnatrice du regroupement des centres de femmes du Québec et devient représentante de FFQ (Fédération des femmes du Québec) et est l'instigatrice de la Marche mondiale des femmes de l'an 2000. Aujourd'hui, Mme David est porte-parole du collectif «D'abord solidaires». Animatrice Lucille Perron

Le 5 novembre à 13h15 : Conjoint de fait

Connaissez-vous vos droits?
Animatrice Nora Ouellet de A.L.E.S.E.

Le 12 novembre à 13h15 : La communication

À partir d'une vidéo-cassette de Jacques Salomé (psychologue et auteur de 20 ouvrages sur la communication relationnelle), nous partagerons nos difficultés à communiquer avec notre conjoint, nos amis, nos enfants, etc.

Animatrice Lyne Langlois



Le 19 novembre à 13h15 : Budget conjoint

Nous tenterons d'identifier les tensions que peuvent vivre certains couples quand il s'agit d'argent.

*Pour y assister, il faut avoir participé à l'atelier sur la communication du 12 novembre.

Animatrice Nancy Bérubé

Le 26 novembre à 13h15 : 4 groupes sanguins 4 modes de vie

Chaque groupe sanguin possède ses forces et ses faiblesses. Grâce à une étude du Dr Adamo, vous pouvez améliorer votre santé et votre vitalité par une alimentation convenant à votre groupe.

*Si vous ne connaissez pas votre groupe sanguin, je vous invite à rencontrer votre médecin pour lui demander un test sanguin.

Animatrice Lyne Langlois

Le 5 décembre : Journée internationale contre la violence Activité et heure à déterminer.

Le 10 décembre à 13h15 : La kinésiologie

Désirez-vous en connaître davantage sur la « Kinésiologie »?

Cette méthode qui permet de trouver nos stress et de s'en libérer.

Animatrices Solange Blais et Lyne Langlois

Le 16 décembre à 12h00 : On fête Noël

pour toutes les femmes de la Vallée désirant visiter le Centre dans une ambiance chaleureuse et participer à diverses activités amusantes.

La Cuisine et les Jours



par Anne-Marie St-Onge

Crème de citrouille (pour 4 à 6 personnes)

1/2 petite citrouille
4 tasses de lait
3 c. à soupe de beurre
Sel et poivre

4 tasses d'eau
3 c. à soupe de farine tout usage
2 à 3 c. à soupe de sucre

Épépiner la citrouille et retirer la chair. Couper la chair en cubes de 1 pouce et la placer dans une casserole. Ajouter assez d'eau pour couvrir la chair de la citrouille et amener à ébullition. Laisser mijoter jusqu'à ce que la chair soit bien cuite. Mettre en purée dans un passe légumes ou un mélangeur. Placer la purée dans une casserole. Conserver 1/4 d'une tasse de lait et verser le reste du lait et l'eau dans la casserole. Amener à mijoter. Délayer la farine dans le lait. Ajouter le mélange à la casserole. Continuer la cuisson 15 à 20 minutes, à feu doux. Remuer de temps en temps. Incorporer le beurre. Saler et poivrer. Servir la crème de citrouille dans des bols, et saupoudrer de sucre.

Biscuits aux bananes

3/4 tasse de graisse végétale
1 tasse de sucre
1 œuf battu
1 tasse de bananes écrasées
1 3/4 tasse de farine d'avoine (grauau)
1 c. à thé de sel

1 1/2 tasse de farine tamisée
1/2 c. à thé de soda à pâte
3/4 c. à thé de cannelle
1/2 c. à thé de poudre à pâte
1/4 c. à thé de muscade
1/2 tasse de noix de Grenoble émiettées

Défaire la graisse en crème et incorporer le sucre graduellement. Ajouter l'œuf battu, les bananes écrasées et l'avoine roulée. Bien mélanger. Incorporer la farine tamisée avec les ingrédients secs. Ajouter les noix. Déposer par petites cuillerées sur une tôle non beurrée et cuire au four de 12 à 15 minutes à 350°.

Bon appétit !

Bonjour aujourd'hui!

Mesdames Nostalgie et Mélancolie
M'ont rendu visite ce matin même.
Elles n'ont pas attendu mon invitation,
Sont venues sans avertir, sont entrées sans frapper.
Elles ne sortent que par temps gris
Et ne s'habillent qu'aux couleurs du jour.
Se portent l'une et l'autre grande amitié,
Partagent un goût commun pour la morosité.

Je les ai facilement reconnues,
Mélancolie a le visage en carême
Et de grands cernes sous les yeux.
Nostalgie déambule sans voir personne.
Le regard perdu dans une rêverie lointaine,
Une larme séchée au coin de l'œil,
Elle ressasse ses souvenirs
Et pousse de longs soupirs.

En leur compagnie j'ai dû remonter le temps,
Revoir comme en songe
Les temps forts, les temps bénis.
Entrevoir des visages depuis longtemps disparus,
Revivre des jours heureux qui ne reviendront jamais plus.
Retourner sur mes pas,
Refaire le chemin, le cœur à l'envers,
Le cœur à l'endroit.

Sous leurs emprises habilement déployées,
Je me suis laissée emporter
Et tout mon être a chaviré
Dame Mélancolie triomphait; avec retenue.
Dame Nostalgie pleurait à chaudes larmes.
Douce larmes des jours heureux,
Larmes amères des peines encourues.
Et le temps qui passait avait un goût de douce amertume.

Puis, un trou dans le ciel gris
A laissé passer un rayon de soleil.
Sans que je sache pourquoi
Les deux tristes dames ont plié bagages,
Sont reparties comme elles étaient venues
Très dignes dans leurs vêtements démodés,
Toujours aussi pâles et sans que les larmes
N'aient eu le temps de sécher.

De bleu maintenant, il y avait assez grand
Pour, à même le ciel, tailler la fameuse chemise de marin.
Le vent a chassé les nuages, le soleil a brillé.
Les visiteuses n'étaient plus
Que deux petits points à l'horizon
Et du soleil emplissait la maison.
Adieu vilaines colporteuses, finies les pleurs
Et bonjour aujourd'hui.

Delphine

Les Chalets-Condos Matapédia

82, rue des cèdres, C.P. 10, Val-Brillant (Québec)
Tél.: 1-877-924-2538 * Téléc.: (418) 742-3611



Restaurant le Brillantois

Salle de réception
(10 à 120 personnes)

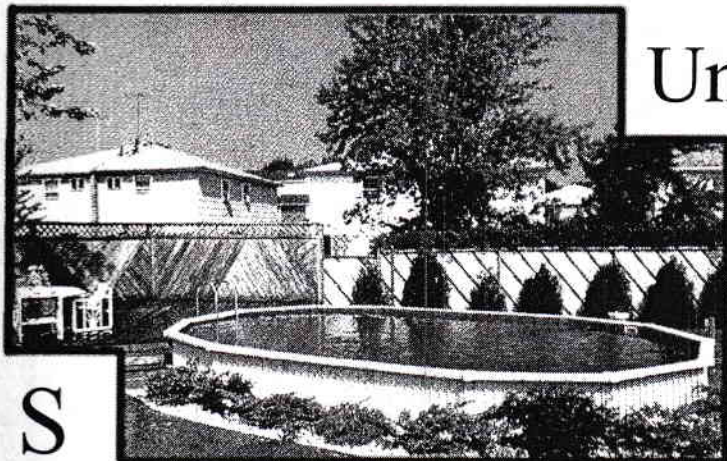
Bar la Légende



Delphine

La conciergerie d'Amqui inc.

Au service des matapédiens



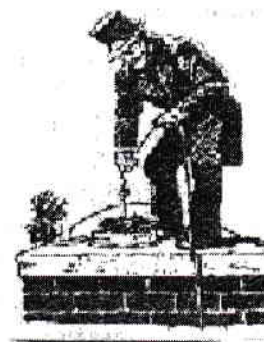
Une équipe dynamique
et expérimentée

Tél.: (418) 629-1554

Fax: (418) 629-3249

S
E
R
V
I
C
E
S

Vente et pose de **piscine**
Ramonage de **cheminée**
Grand-Ménage (Résidentiel & Commercial)
Tonte et brossage de pelouse
Vente de **produits d'entretien ménagers** de toutes sortes
Ménage après **incendie et dégât d'eau**
Lavage de **tapis et meubles**
Décapage et cirage de plancher
Nettoyage à pression d'extérieur de maison
Travaux divers



Francis Lee

Propriétaire

Normand Perron

Propriétaire

304, St-Benoît Nord, Amqui (Québec), G5J 2G1

La conciergerie d'Amqui

Généreux donateurs

par Colombe Fournier



Françoise Bérubé	Repentigny	Donald & Bibiane Malenfant	Ottawa
Gertrude R. St Laurent	Rimouski	Sr Colette Lepage	Rimouski
Pierre-Paul Ruest	Rimouski	Gérald Fraser	Pointe Lebel
Hénédine Couturier	Ste- Foy	Sr Irène Fournier	Québec
Yvon Santerre	St Hubert	Germain Rioux	Jonquière
Victorienne Claveau	Longueuil	Françoise Turcotte	Amqui
Lucille St Laurent	Deux Montagnes	Georgette Vallée Gagnon	LeGardeur
Jean-Marc Migneault	Amqui	Danielle D'Amours	St-Philippe
Suzanne Trudel	Ulverton	Adrienne Poirier	Journal retourné
Marc- André Roy	St Hugues	Benoît Simard & M. Morin	Ste- Irène
Bernard Simard	Nicolet	Benoît Saucier	Matane
Tony Michaud	Rouyn-Noranda	Marc & Jacinthe St-Amand	Fabreville
Rachel Ruest	Ste Luce	Denis Malenfant	Amqui
Henri- Paul Ouellet	Repentigny	Louise Côté	Rimouski
Adeline Soucy	Marieville	Julie Côté	St-Jérôme
Madeleine G. Charest (Arthur)	Repentigny	Gisèle Fournier Turnbull	St-Eustache
Lucille Caron Bérubé	Ste- Blaise-sur- Richelieu	Yvon et Irène Aubut	Dollard-des- Ormeaux
Fernand D'Amours	Ste- Julie	Réjeanne Caron	Beauport
Cécile St-Pierre Lévesque	Pointe Lebel	Paul Saucier	Ste- Foy
Roland Saucier	Chicoutimi	Charles- Henri Guay	St- Gabriel- de- Valcartier
Irène Soucy	Amqui	Rita Lebel	Mont- Joli
Anne- Marie Bélanger Poirier	Joliette	Gérald Côté	Ville Lorraine
Jean- Marie & Nicole Bélanger	Beauport	Gérald Auclair	Mont St- Pierre
Sylvie Lamarre	Cottam	Jacques Couture	Rimouski
Camille Roy	St Donat	Chantal Auclair	Amqui
Marguerite Giroux	Charlesbourg	Jean Yves Soucy	Amos

LE NEUBLEUR

Léo Tremblay Meubles Inc.
5, Boul. Joubert, Sayabec, Qc G0J 3K0
Tél: (418) 536-3555

MEUBLES
ET APPAREILS ÉLECTRIQUES
TAPIS - PRÉLART - CÉRAMIQUE
Possibilité de payer dans "1 an"

J'ai lu pour vous

par Marielle Blais

L'huître

Aujourd'hui laisse-moi te raconter
L'histoire de l'huître infortunée.
Un jour elle vit qu'un peu de sable
Dans sa coquille s'était infiltré.

Oh, ce n'était qu'un grain minuscule
Mais il lui causait un grand tourment
Car vois-tu aussi placides soient-elles
Les huîtres ne sont pas dénuées de sentiments.

L'huître décida-t-elle de maudire
Ce destin peu enviable
Qui la mettait sans prévenir
Dans un état lamentable?

Se mit-elle à blâmer le gouvernement
À exiger des élections
À reprocher à l'océan
De ne pas lui avoir accordé protection?

Non, se dit-elle, après y avoir pensé,
Allongée dans son humble logis

Si ce grain de sable est là pour rester,
A moi d'en tirer profit.

Après des mois et des années
De vie commune avec le grain,
L'huître rencontra enfin sa destinée
On la pêcha en vue d'un grand festin.

Et le minuscule grain de sable
Qui lui avait causé tant de tracas
Était devenu une magnifique perle
Qui brillait maintenant avec éclat.

La morale de cette histoire
C'est étonnant de constater
Ce qu'une huître a le pouvoir de faire
Avec un grain de sable qui s'est imposé.

Pense à tout ce que tu pourrais accomplir
En faisant preuve de bonne volonté
Si tu décidais d'embellir
Ce que tu vois comme contrariété.

Auteur inconnu

Téléphone: (418) 742-3866

Garage Gilles Pâquet Enr.

Mécanique Générale
Débosselage - Peinture
Remorquage 24 heures

Route 132 Est

Val-Brillant, Qc-G0J 3L0

Avis

Local à sous-louer pour organisme
Accès à la grande salle pour assemblée
S'adresser au «Journal Pierre Brillant»

Contactez

742-3027

742-3824

Près du Lac Matapédia, il y a plus de 100 ans

Par Yvon Roy

III . Les gens de métiers et les commerçants : 1890 - 1914

Cette partie énumère les noms et les pratiques de ces personnes, qui à l'intérieur de leurs champs d'activités ont contribué à l'essor et au progrès de la paroisse. Cette nomenclature a pour but de stimuler les souvenirs de celles et de ceux qui naguère auraient rencontré l'un ou l'autre de ces résidents. Parallèlement, cette liste fait foi de la vigueur entrepreneuriale de la localité. Or, bien que leurs noms n'apparaissent pas sous cette rubrique, il ne faudrait aucunement passer sous silence l'action de ces femmes et de ces hommes qui étaient engagés dans la pratique de l'agriculture. Ces personnes ont ouvert la trace ou en d'autres termes, creusé les sillons orienteurs de nos existences. Souvenons-nous que nous leur devons un fier tribut.

Les données qui suivent proviennent des quelques rares registres et bottins sur lesquels les affres du temps se font de plus en plus apparentes. Ces inscriptions sont transcrites telles qu'elles apparaissent dans les documents, il en est ainsi avec les catégories³. Les quatre périodes ici présentées couvrent environ un quart de siècle. Pour celles et ceux qui aimeraient en savoir davantage, la publication des ces bottins se poursuit pour certaines années subséquentes.

1890/91 : CHARPENTIER-MENUISIER : Joseph Mercier; FORGERON : F. Fournier; HÔTEL : Pierre Joncas; MAGASINS GÉNÉRAUX : Jérôme Beaulieu, Joseph Gosselin, Joseph Michaud, Joseph Smith; MARCHAND DE BOIS : Joseph Smith; MOULIN À FARINE : King Bros.; MOULINS À SCIE : King Bros. (vapeur), Alf. Lauzier (force hydraulique).

1896/97 : AGENTS : Raphaël Nolin pour la King Bros., Jos. Smith pour la Great North Western Telegraph Co.; BARBIER : Romain Therrien; BIJOUTIER : Léandre Boivert; BOULANGERS : Octave Gineault, Édouard Lafrance; CHARPENTIER-MENUISIERS : Léon Faucher, Ferdinand Fournier, Alf. Lévesque, Joseph Morrisette, Romain Therrien (est aussi barbier); CHAUSSURES AU DÉTAIL : James Campbell; CONSTRUCTEUR-ENTREPRENEUR : Jos. Rivière; CORDONNIER : Anatole Santerre; FORGERONS : Cléophas Dumont, Fabien Fournier, Jos. Santerre; HÔTELS : Pierre Joncas (possède aussi un magasin), Léon Pâquet; MACHINISTE : R.M. Blais; MAGASINS GÉNÉRAUX : Joram Beaulieu, Madame Pierre Brochu, Jos. Gosselin, Chas. Rousseau, Jos. Smith; MAÎTRE DE

POSTE : Jos. Smith; MOULIN À SCIE : Stéphane Couture; TANNEUR : Jos. Raymond; TAPISSIERS : Louis Gineault, H. St-Laurent. Y figure également la Canadian Express Co.

1907/08 : BOULANGER : Octave Pineau; CHAUSSURES AU DÉTAIL : Ovide Beaulieu, James Campbell; ÉPICERIES AU DÉTAIL : Joseph Dubé, Mademoiselle Langlois, Joseph Smith; FABRIQUANTS DE VOITURES : André Lizotte, Alph. Vaillancourt, J.A. Vaillancourt; FORGERONS : Louis Beaulieu, Fabien Fournier; HÔTEL : Léon Pâquet; MARCHANDS GÉNÉRAUX : Madame Pierre Brochu, Fabien Fournier, O. Gagné, Jos. Gosselin, Pierre Joncas, Octave Pineau, Chas. Rousseau, A. Santerre; MANUFACTURIER DE BOIS-VENDEUR : J.O. Couture et Frères; MÉDECINS : G.L. Cloutier, T. Lavoie; MOULINS À SCIE : Alphonse Lauzier, William Wallace; NOTAIRE : M.P. Laberge.

1914 : BOULANGERS : Albert Pâquet, Octave Pineau; BOTTES ET CHAUSSURES : E. Beaulieu, James Campbell; BOUCHER-VIANDE : Madame J.B. Bélanger; BOUTIQUE DE MODE : Madame Frs. Dugas; ÉPICERIES AU DÉTAIL : J.B. Bélanger, Joseph Dubé; FABRIQUANT DE FROMAGE : Cedar Hall Cheese Factory; FABRIQUANTS DE VOITURES : André Lizotte, Alph. Vaillancourt, J.A. Vaillancourt; FORGERONS : Louis Beaulieu, A. Labelle, C. Levesque; HÔTELS : Léon Pâquet, Cyr. Lepage; MANUFACTURIER DE BOIS-VENDEUR : Dressing Lumber Co. Ltd; MARCHANDS GÉNÉRAUX : Madame Pierre Brochu, E. Brochu, O. Gagné, Jos. Gosselin, Pierre Joncas, I.H. Langlois, Cyprien Lepage; MÉDECIN : G.L. Cloutier; MOULINS À SCIE-PLANEUR : J.O. Couture et Frères, J. Fenderson; MOULIN À BARDEAUX : A. Lauzier; NOTAIRE : M.P. Laberge; PORTES ET CHÂSSIS : Léon Lizotte. Les mêmes documents révèlent qu'entre les années 1890/91 et 1896/97, la population est passée de 125 à 1000 âmes. À cette explosion démographique correspond un accroissement similaire en ce qui concerne les types de commerces et le nombre de personnes impliquées dans ces nouvelles occupations. Enfin, quelques commerces pourront être localisés sur le plan de Cedar Hall dont il sera question à la prochaine section.

Près du Lac Matapédia, il y a plus de 100 ans

Par Yvon Roy

VI. Une oasis de sérénité

En terminant, voici un texte paru dans le journal Le Progrès du Golfe, du 25 mai 1906. La quiétude qui semble vouloir s'en dégager était sûrement dès mieux appréciée. On avait bien besoin d'énergie positive. Seulement trois ans s'étaient écoulés depuis les troubles de janvier 1903.

« Cedar Hall, le 21 mai 1906.

- Le moulin de la St-Lawrence Terminal Co. a commencé ses opérations ce matin. Dans le cours de l'été, il devra scier 100,000 [non précisé]. Les affaires de cette compagnie sont habilement conduites par M. French.

- La Cie King dignement représentée par M. R. Nolin, achète tout le bois marchand qu'elle peut rencontrer et l'expédie par le port de Dalhousie, N.B.

- La santé de notre curé, le Révérend M. Brillant est maintenant très bonne.

- La Banque Provinciale, ayant ici pour gérant M. le Notaire Laberge fait d'excellentes affaires.

- Nous sommes heureux de constater que notre paroisse grandit de jour en jour. On a bien hâte que tous ces procès qui nous ont fait grandement tort par les années passées soient complètement terminés.

- Nous n'avons pas de médecin actuellement. Un homme de cette profession, bien qualifié, aurait ici une clientèle très payante, quoiqu'en général la santé soit bien bonne.

- La pension privée Pâquet, où le plus grand confort est fourni, est toujours très achalandée.

- Avant peu nous aurons pour notre église un carillon de trois cloches, dû à la bonne initiative de notre zélé curé et à la générosité des paroissiens.

- La Cour de Magistrat devra siéger ici le 31 de ce mois. Grand nombre d'affaires sont soumises.

- Le temps est très beau «.

1 Archives nationale du Canada. Lower Canada Land Papers, Exploration and Roads, Survey Journal, Rimouski, Gaspé, RG1 L3 Vol. 27, traduction libre.
2 Archives nationales du Québec. Saint-Pierre-du-Lac, CE 101, S27.

3 Dominion of Canada Directory. Toronto, publication irrégulière, les titres varient, Amicus: 104601.

4 www.bnquebec.ca - catalogue Iris - recherche locale - Cedar Hall.

5 Archives nationales du Canada. Justice, RG13, série A-2, Vol. 164, dossier 1910-1495, « Claim of John Fenderson for destruction of Rossing Mill at Cedar Hall Intercolonial Railway ».

6 Pour en savoir davantage. Helena E. Wright dans « Guide to the Manufacturers Mutual Fire Insurance Company Site Maps », 1854-1954, 202 p., Amicus: 15136811.

7 Vol. XVIII, No 3, septembre 1895, p. 51, Amicus: 968863.

8 www.bnquebec.ca - catalogue Iris - Banque d'Images et de sons - Cartes postales - Cedar Hall.

9 Collection de l'Université d'Ottawa, dates extrêmes 1900-1933.

Cantine «La Paysanne»

Spécialités: Sous-marins

Crème galcée molle

(24 saveurs)

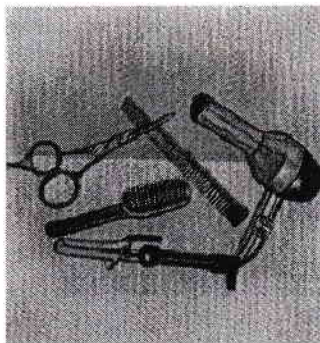
Propriétaire: Angèle Chicoine



139, Rte 132 Ouest

Val-Brillant

Tél.: 742-3422



Salon Sylvie
Coiffure enr.

75, Rue St-Pierre est
Val-Brillant

"Pour toute La Famille"

418-742-3315



Produits naturels de santé!

Mariange Dubé Michaud
Conseillère en santé

117, avenue du Parc
Amqui, Québec
G0J 1B0

Tél: (418) 629-1466
1888-367-2683

Framboisière Sirois

Prop.: Richard Sirois et Georgette Santerre

**Vente et auto-cueillette
de framboises**

248, Rte 132 Est - 3, St-Joseph
Val-Brillant, Tél.: 1-418-742-3719

Benoît D'Amours Inc.
Construction

Entrepreneur général et spécialisé,
résidentiel, commercial, industriel

1-418-742-3883
86, rue St-Pierre Ouest, Val-Brillant



Ébénisterie J.S. Paquet Armoires de cuisine
66, rue Desbiens, app. 5 Vanités de salle de bains
Amqui (Québec) Meubles sur mesure
G5J 3P2 Urnes cinéraires

Tél.: (418) 629-2969 - Téléc.: (418) 629-3949
Résidence: (418) 629-4607



Usinage Val-Brillant

Usinage général
Soudure
Entretien mécanique

Donald Paquet prop.

79, Rte 132 est

Val-Brillant (Québec) G0J 3L0

Tél.: (418) 742-3100
Téléc.: (418) 742-3101



Fournier et Fils Inc.

André Fournier, thanatologue

Bureau: 110, rue de l'Hôpital
AMQUI, (Québec) G0J 1B0

Téléphone: (418) 629-4431
Télécopieur: (418) 629-1983

Résidences thanatologiques:

AMQUI SAYABEC
LAC-AU-SAUMON VAL-BRILLANT
CAUSAPSCAL ST-NOËL



Fleurs et cadeaux pour toutes occasions

AU
GENTIL *Annette Poirier, prop.*

15 de l'Église
Sayabec, QC G0J 3L0
Tél.: 536-3333

MUGUET

"Un cadeau qui sera apprécié"



AVEC SERVICE

Station Service Francysan

Dépanneur licencié

- Bière et vin, cartes, cadeaux, articles
scolaires, terminal loto-Québec, vidéo,
etc...
- Garage avec service et lave-auto

**A votre service tous les jours de
7.00 hrs à 21.00 hrs
Bienvenue
Tel.: 742-3303**

Anniversaire de mariage

Félicitations à Mme Thérèse Chenelet et M. Jean-Marie Bérubé qui viennent de célébrer leur 50^e anniversaire de mariage le 26 juillet dernier. Nous leur souhaitons santé et bonheur. Par cette occasion nous désirons remercier tous ceux qui ont pu se joindre à nous afin de souligner l'événement, spécialement à M. & Mme Jean-Guy Boulianne pour leur participation à la cérémonie.

Leurs enfants Marielle, Nicole, Françoise, Denis et Guylaine.



AMECOQ Association des
médias écrits
communautaires
du Québec

Tél. : (514) 383-8533
Fax : (514) 383-8976
amecq@accent.net
[http : //www.pageweb.qc.ca/amecq](http://www.pageweb.qc.ca/amecq)



Gilles Fournier
Président, directeur général

1800, Marie-Victorin, Bureau 203, Longueuil Qc J4G 1Y9
Tél.: (450) 670-1110 / Téléc.: (450) 670-6051
gfournier@extraressources.ca

Longueuil - Trois-Rivières - Québec

Recrutement et placement de personnel
Centre de formation
E-learning
Services conseils



**Epicerie Fernand Côté
& Fils inc.**

"Vous servir est notre plaisir!"
Fernand et Mario



Licenciée
boucherie, service de traiteur,
buffet chaud ou froid.
Nous offrons aussi un service de photocopie et
nous avons un club vidéo!

29, rue st-pierre est, tél.: 742-3281

La boîte à suggestions

Par Guylaine Hammond

Nous voici déjà arrivés à l'automne. L'été a passé beaucoup trop vite. Comme le temps plus froid nous invite à rentrer dans nos maisons, j'ai pensé faire une petite chronique sur des trucs de cuisine.

BANANES :

Quand elles sont trop mûres, les placer au congélateur dans un sac refermable (sans les peler) et s'en servir plus tard, en purée, pour cuisiner muffins, gâteaux ou galettes.

CASSONADE :

Pour ramollir rapidement la cassonade durcie, la déposer dans un plat avec un quartier de pomme ou une tranche de pain blanc, couvrir et chauffer 15 à 30 secondes au micro-ondes à intensité moyenne. Laisser reposer 30 secondes, puis retirer la pomme ou le pain et défaire la cassonade à la fourchette.

LIVRE DE RECETTES :

Pour éviter de le salir en cuisinant, le glisser ouvert, dans un grand sac de plastique transparent que l'on pose sur le comptoir.

ŒUFS À LA COQUE :

Pour éviter qu'ils ne fendent en cuisant, percer un petit trou à chaque extrémité des œufs à l'aide d'une fine aiguille avant de les mettre dans l'eau.

CUISSON AU MICRO-ONDES :

Pour une cuisson plus uniforme, faites cuire les aliments dans des contenants circulaires plutôt que carrés. De plus, placez des feuilles de laitue sur le dessus des viandes, du poulet et des poissons cuits pour éviter qu'ils ne se dessèchent lorsque vous les réchauffez au four à micro-ondes.

Référence : Dico trucs,
Le magazine 7 jours et internet.

Félicitations !

Le 20 septembre dernier, au Pavillon d'exposition agricole de Rimouski, avait lieu le gala « Coup de Cœur » organisé par le syndicat des agricultrices du Bas St- Laurent dont Mme Georgette S. Sirois a fait partie durant plusieurs années.

Depuis 2 ans, on remet le prix reconnaissance à une agricultrice à la retraite qui s'est impliquée ardemment dans le milieu agricole et social. Mme Sirois fut choisie cette année pour en être la récipiendaire.

Après 32 ans en production laitière et 10 ans dans la culture de la framboise, on peut dire que l'amour de l'agriculture, Georgette et Richard l'ont eu toute leur vie. Ils ont su le transmettre à leurs 5 enfants qui sont tous dans ce domaine.

Félicitations et bonne retraite!....



«La Vallée de la Framboise»



Nous avons ouvert nos portes le 24 juin 2003 après avoir reçu toutes les autorisations mais nous avons officialisé le tout par des portes ouvertes le dimanche 13 juillet 2003 de 13h00 à 17h00. La publicité dans les journaux et à la radio a permis d'accueillir environ 250 personnes à notre kiosque de vente.



Chaque personne pouvait déguster chacun des produits, faire une visite guidée des installations et se procurer les produits s'il le désirait. Le tout s'est terminé par une bénédiction des locaux et des champs par notre curé M. Arthur Leclerc.

Une journée fort agréable, stimulante, emballante.



Entrepreneur Général
Construction
Rénovation

Construction

JUBO Enr. Jules Beaulieu
 12 Rue Notre Dame
 Val-Brillant, C.P. 28
 Tél./Fax 418-742-3525

Résidentiel
Commercial
Industriel

DÉPANNEUR DICI Enr.



Carmen Couture
 61, Route 132 Ouest
 Val-Brillant, Qc G0J3L0
 742-3735

Ouvert Tous les jours
 de 6h30 à 23h00
 Au plaisir de vous servir



Méli-Mélo

par Colombe Fournier

Décès

A l'Hôtel Dieu de Montréal le 6 mai 2003, est décédé à l'âge de 59 ans, Valois Ouellet, fils de feu Gérard Ouellet et de feu Emma Gagnon autrefois de Val-Brillant.

A l'Hôpital de l'Enfant Jésus de Québec, le 26 mai 2003, est décédée à l'âge de 86 ans 4 mois, Dame Julienne Couture, fille de Joseph Couture. Elle était native d'Amqui mais elle a vécu de nombreuses années dans notre paroisse avec Dame Jeanne St-Amand.

A la résidence Marie-Anne Ouellet de Lac-au-Saumon, le 6 juin 2003, est décédé à l'âge de 66 ans Monsieur Ghislain Harisson époux de Cécile Bélanger de notre paroisse.

A l'Hôpital d'Amqui, le 16 juin, est décédée à l'âge de 89 ans 4 mois dame Alphonsine Lavoie Fournier. Elle était la mère de M. Raymond Fournier (Gisèle Lavoie) de notre paroisse.

A l'Hôpital d'Amqui, le 21 juin 2003, est décédée à l'âge de 72 ans 2 mois, dame Colette Lizotte épouse de M. Philippe Roussel de notre paroisse.

A Mascouche, le 20 juillet 2003, est

décédé à l'âge de 59 ans, M. Robert Théroix époux de dame Monique Malenfant. Il était le beau-frère de Gilberte et Claude Malenfant de notre paroisse.

A Longueuil, le 22 juillet 2003, est décédé à l'âge de 76 ans, Yvette Migneault épouse de feu Fernand Gagnon. Elle était la sœur de Madeleine, Diane Agathe et Jean-Marc Migneault de notre paroisse.

A l'Hôtel Dieu de Québec, le 17 juillet 2003, est décédée à l'âge de 86 ans Sœur Irène Ferdinande Beaulieu (Sœur Clémence) de la Congrégation des Sœurs de la Visitation Ste Marie de Lévis. Elle était la fille de feu dame Hélène Beaulieu et de feu Joseph Beaulieu. Elle était la tante de mesdames Victoire et Lisette Dubé et de Alberte Bélanger de notre paroisse.

A Montréal, le 23 juillet 2003, est décédé à l'âge de 94 ans, Monsieur André Albert Paquet époux en 1^{re} noces de feu Marie-Claire Charest et en 2^e noces de feu dame Catherine Charest de notre paroisse.

A l'Hôpital d'Amqui, le 18 août 2003, est décédée à l'âge de 93 ans, Dame Angèle Bérubé épouse de feu Eugène Plante de Ste-Florence. Elle était la mère de Simone (Jean-Guy Boulianne) et de Cécile (Noël Caron) de notre paroisse.

A l'Hôpital de Sept Îles, le 21 septembre 2003, est décédé à l'âge de 77 ans 7 mois, Robert Lamarre époux de dame Marie Gaudreau. Il était le frère de Marc Lamarre de notre paroisse.

A Jonquière, est décédé à l'âge de 80 ans, Bertrand Lavoie époux de Thérèse Tremblay. Il était le fils de feu Edmond Lavoie et de Joséphine Bélanger autrefois de Val-Brillant.

A Red Deer, le 11 août 2003, est décédé à l'âge de 54 ans, Gervais Lévesque fils de feu Jean Paul Lévesque et de feu Gilberte Côté de notre paroisse et frère de Serge, Diane, Walter, Myriam et Elisabeth.

A Princeville, le 23 septembre 2003, est décédé à l'âge de 79 ans, Raoul Pâquet époux de Elisabeth Gaulin. Il était le frère de Pierre-Paul Paquet, de feu Bernard (Berthe Trucotte) et de Julien de notre paroisse.

A Port Cartier, le 31 mars, est décédé à l'âge de 57 ans, Gérard St Pierre fils de Roland St-Pierre et de Jeanne Côté de Sayabec. Il était le frère de Claire et Sylvain St Pierre de notre paroisse.

La direction du Journal offre les plus sincères condoléances aux familles éprouvées.

Méli-Mélo

par Colombe Fournier

Naissances

Benjamin, né le 30 mars 2003, fils de Daniel Poirier et de Julie Jean. Il est le petit frère de Eve Marie et petit-fils de feu Gilles Poirier et de Mado Poirier de St-Alexandre et de Yves Jean de Sayabec.

Xavier Audy Collin, né le 30 mai 2003 à Laval, fils de Steeve Collin et Sonia Audy. Il est le petit fils de Rollande L. Collin de notre paroisse.

Marika, née le 9 juin 2003, fille de Alain Cloutier et de Sonia D'Amours, il est le petit frère de Antony et de Adam, petit-fils de Alphonse Cloutier et Magella Blouin et de Benoît D'Amours et Martine Canuel.

Jordan, né le 2 août 2003, fils de Guy Michaud et de Marie France Soucy. Il est le petit frère de Laurianne. Petit-fils de Jean Marie Soucy et Carmen Lavoie ainsi que de Marie Michaud.

Jade Poirier, née le 5 août 2003, fille de Dany Poirier et Geneviève Leblanc. Elle est la petite-fille de Roger Poirier et Lise Dubé et de Charles Leblanc et Solange Perreault de notre paroisse.

Bienvenue aux poupons et félicitations aux heureux parents.

Mariages

Le 18 juillet 2003, deux sœurs unissaient leur vie aux conjoints de leur choix en l'église de Val-Brillant.

Annie Poirier, fille de Clément Poirier et de Ghislaine Blouin à Patrick Guimond fils de Fernand Guimond et Denise Beaulieu de Ste Irène.

Et Guylaine Poirier fille de Clément Poirier et de Ghislaine Blouin à Régis Roy, fils de feu Marcel Roy et de Marie-Jeanne Bouchard de St Cléophas.

Le 8 août 2003, en l'église de Val-Brillant, Stéphane Côté, fils de Jacques Côté et Nicole Thériault de Val-Brillant unissait sa destinée à Isabelle Poirier fille de Denis Poirier et Cécile Raymond de St Tharcisius.

Le 8 août 2003, en l'église de Val-Brillant, Benoît Veilleux, fils de Jean-Yves Veilleux et de Antonine Gemme de Sayabec, unissait sa destinée à José Meaghen fille de Jean Meaghen et de Thérèse Gauthier de Montréal.

Nos vœux de bonheur à tous ces couples. La direction du Journal.

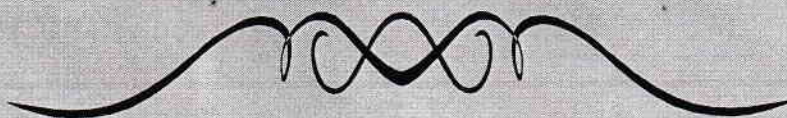
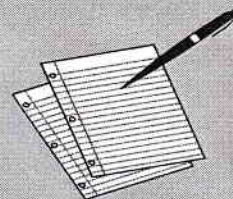
Anniversaires de mariage

Le 10 mai 2003, Monsieur Charles Eugène Pelletier et madame Marie-Jeanne Belzile fêtaient leur 60e anniversaire de mariage à la salle de l'Age d'Or de Val-Brillant et le dimanche à l'église de Val-Brillant.

Ses enfants et petits-enfants.

Félicitations à Mme Thérèse Chenel et M. Jean-Marie Bérubé qui viennent de célébrer leur 50e anniversaire de mariage le 26 juillet dernier. Nous leur souhaitons santé et bonheur. Par cette occasion nous désirons remercier tous ceux qui ont pu se joindre à nous afin de souligner l'événement, spécialement à M. & Mme Jean-Guy Boulianne pour leur participation à la cérémonie.

Leurs enfants Marielle, Nicole, Françoise, Denis et Guylaine.





Souvenir : Cuba, Noël 1995

Joyeux Anniversaire !

*À mon Père,
Jean-Denis Auclair – 10 Octobre*

*À mon Parrain,
Jean-Pierre Auclair – 13 Octobre*

~ Kathleen Côté Auclair ~

Notez bien

L'assemblée générale annuelle du «Comité La Relève de Val-Brillant» se tiendra le jeudi 6 novembre 2003 à 20h00 au local de «La Relève» 2e étage.

Suivront parties de cartes, goûter et prix de présences.

ÉLECTROMÉNAGERS MARIO BEAULIEU

RÉFRIGÉRATEUR, CLIMATISEUR,
DÉSHUMIDIFICATEUR,
BROYEUR, COMPACTEUR,
LAVEUSE, SÈCHEUSE,
CUISINIÈRE, MICRO-ONDES,
CONGÉLATEUR ET
LAVE-VAISSELLE
DE TOUTES LES MARQUES.

**ÉLECTROMÉNAGERS
MARIO BEAULIEU**
UN SERVICE RAPIDE
ET EFFICACE

UN TRAVAIL GARANTI

Depuis 5 ans dans la Vallée



**Appareils usagés
Pièces neuves et usagées**



70, St-Pierre E. C.P. 70
Val-Brillant,
Québec, G0J 3L0

Téléphone :

(418) 742-3106

Nouveau! Nouveau!

Maintenant disponible à votre bureau
de poste des cartes pour téléphones
cellulaires à 25.00\$ et à 50.00\$.

Pour information: 742 -3781

Merci

Réflexion

par Colombe Fournier

Tiré du journal Carrefour Jeunesse d'Amqui

A vingt ans, je n'avais qu'une seule prière :
*« Mon Dieu, aide-moi à changer le monde,
 Ce monde insoutenable, invivable,
 d'une telle cruauté, d'une telle injustice. »*

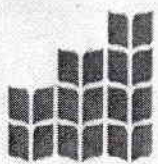
Et je me suis battu comme un lion.

Au bout de vingt ans, peu de choses avaient changé.
 Quand j'ai eu quarante ans, je n'ai eu qu'une seule prière :
*« Mon Dieu, aide-moi à changer ma femme,
 mes enfants et ma famille. »*

Et je me suis battu comme un lion pendant vingt ans
 sans résultat.

Maintenant, je suis un vieil homme et je n'ai qu'une prière :
« Mon Dieu, aide-moi à me changer »,
 et voilà que le monde change autour de moi.

Auteur inconnu



Promutuel

Gaspésie - Les Îles
 Michel Hallé

Agent en assurance de dommages

Téléphone : (418) 536-3328

Assurance

Habitation - Automobile - Des Entreprises - Agricole

Promutuel Gaspésie - les Îles est un cabinet de services financiers

TRANSPORT
Mario Assefin
 Enr.

Transport général Québec-Ontario
 67, Saint-Augustin • Amqui (Québec) G5J 3H7
 Téléphone : (418) 629-2386 • Télécopieur : (418) 629-5141

Remerciements

Nos meilleurs remerciements à Rita et Renaud Aubut, qui, pendant toute la saison estivale, n'ont pas ménagé leurs efforts afin d'embellir notre milieu de vie. La photo ci-contre est un spécimen des nombreux arrangements floraux dont la beauté est un pur ravissement.

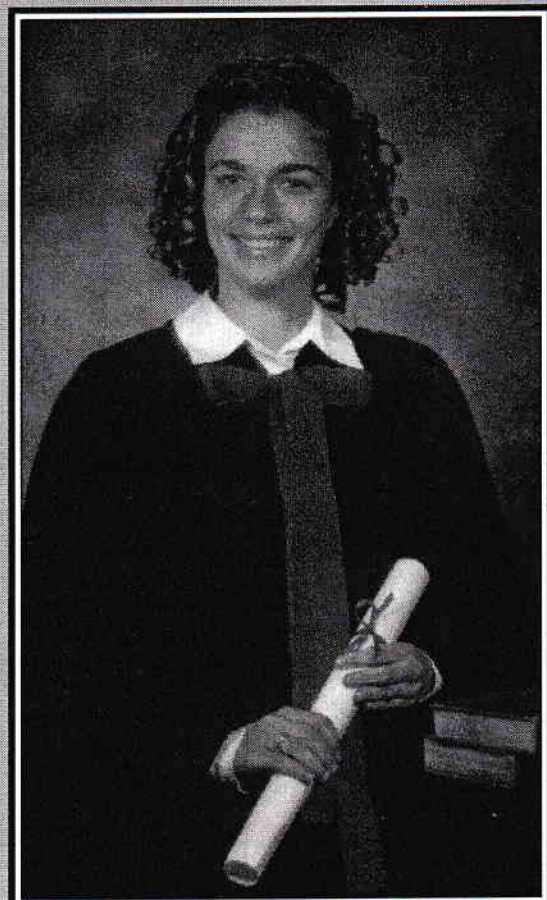
L'Équipe du Journal



Félicitations Marilyn

Après avoir obtenu son baccalauréat en pharmacie à l'Université du Québec à Sainte-Foy, Marilyn est revenue vivre à Val-Brillant. Elle travaille présentement à la pharmacie de l'hôpital d'Amqui.

Ses parents, Gérard Ouellet et Nicole Beaulieu en sont très fiers, heureux et tenaient à partager cette joie avec vous tous.



L'École nous parle...

Le 27 août dernier, c'était jour d'inscription. Monsieur le directeur, Roger Doiron était présent ainsi que les enseignants.

Dès 8H00, les 80 étudiants se présentaient à l'école, accompagnés, pour la plupart, de leurs parents.

Par manque d'étudiants, la classe de maternelle est inoccupée. Cela cause un grand vide dans l'école. Les 3 enfants inscrits ont été dirigés vers d'autres écoles. L'an prochain, ils pourront revenir faire leur primaire à Val-Brillant.

Mais qu'advient-il d'ici quelques années quand il n'y aura plus de 2ème, de 3ème année???

L'école de musique jouera un grand rôle dans la survie de l'école. Enfin, nous l'espérons.

Deux enseignants nous ont quittés pour d'autres écoles : Jacinthe Blanchette enseignera la maternelle à l'école Ste-Marie de Sayabec. Clément Roy enseignera la 4ème et 5ème année lui-aussi à Sayabec. Bonne Chance à vous deux.

Nous ne pouvons que souhaiter vous revoir un jour, dans notre école.

Les enseignantes pour cette année sont :

Madone Théberge en 1ère et 2ème année. Elle enseignera à 17 élèves.

Lily Marcheterre en 3ème et 4ème année. Elle enseignera à 21 élèves.

Béatrice Plourde en 4ème et 5ème année. Elle enseignera à 21 élèves.

France Bérubé en 5ème et 6ème année. Elle enseignera à 21 élèves.

Le 5 septembre, une après-midi d'accueil a eu lieu. L'agente pastorale, Jocelyne Nadeau, présenta le thème de l'année « Tous pour la paix. La paix pour tous. »

Une courte parade a eu lieu dans les rues près de l'école, avec pancarte et cris de ralliement. A leur retour, un goûter (gâteau et jus) leur a été servi par le comité d'école.

Un Super-Brunch aura lieu à l'école, le 26 octobre. Les sous récoltés serviront à défrayer le coût d'un voyage culturel à Québec pour les étudiants de la 4ème, 5ème, 6ème année. Les billets sont en vente auprès des étudiants.

Je souhaite une bonne année scolaire aux étudiants et aux enseignants.

Martine Sirois

IMPRESSIONS ALLIANCE 9000

*Une alliance,
pour faire meilleure impression.*

142, rue du Pont - Amqui (Québec) G5J 2R3
Tél.: (418) 629-5256 - Fax: (418) 629-4970

DÉCORATION D'AMOURS INC.



ENTREPRENEUR
Construction - Rénovation

Vente et installation
Tapis, Prélart, Céramique,
Bois franc, Plancher flottant
Peinture Pépin

Prop. Raymond D'Amours
Tél.: (418) 742-3655
Fax: (418) 742-3038
www.decosurfaces.com

Rénovation / Finition intérieur / Revêtement extérieur / Couvre-plancher
88, Rte 132 Ouest, Val-Brillant (Québec), G0J 3L0

Des lecteurs nous écrivent

par Colombe Fournier

Bonjour,
Merci à vous tous pour le beau travail que vous faites. J'espère que les vacances ont été pour vous un bon moment de repos.

Lucille Caron Bérubé,
Ste-Blaise

Bonjour,
Nous aimerions par le biais de votre journal annoncer le 50^e anniversaire de mariage de M. Mme Jean-Marie Bérubé autrefois de Val-Brillant. Par la même occasion, je veux m'abonner au journal que j'ai découvert au cours d'un séjour dans ma paroisse natale. Le contenu est intéressant et passionnant. J'y ai trouvé à chaque page.... Une surprise. Au plaisir de vous lire au prochain numéro. Merci !

Françoise Bérubé,
Repentigny

Un cordial bonjour à vous chers directeur-trices du journal, c'est toujours un plaisir pour moi de recevoir le nouveau journal et j'ajoute un petit surplus pour aider à son fonctionnement. J'aime bien vous lire et j'espère encore pour plusieurs années à venir.

Gertrude Roy St-Laurent,
St-Robert

Bonjour à l'équipe,
Ci-joint mon renouvellement ainsi qu'un don pour aider à la continuité de ce merveilleux outil de communications. Chaque nouvelle parution me fait revivre des souvenirs

heureux que ce soit historique par les noms de famille, la recette de sucre à la crème de Colombe (un délice) et dans toutes les rubriques toutes aussi intéressantes les unes que les autres.

P.S. Un souper amical début de novembre sur la rive-sud ça vous intéresse? Communiquez avec moi et je l'organise. Pour information :

Yvon Santerre
625, Coderre
St-Hubert J34 4N2
(450) 678-4547

Bonjour,
Un plaisir toujours renouvelé de recevoir, feuilleter et lire cet «ECHO» de Val-Brillant. Voilà ma contribution pour le journal en plus de l'abonnement qui est très minime. Il pourrait être majoré sensiblement. Merci.

Marc-André D'Amours Roy fils de
Ovila et Jeanne D'Amours, St-Hugues.

Bonjour à vous tous,
J'ai passé de belles heures à lire ce petit journal. Il me fait plaisir de renouveler mon abonnement et ainsi en apprendre toujours un peu plus sur ce beau village qui a connu la famille de ma mère (Gratien Durning). J'aimerais saluer le Cercle de Fermières de Val-Brillant. Bon retour au travail.

Suzanne Trudel,
Ulterton

Bonjour à vous tous,
C'est toujours avec plaisir que je

renouvelle mon abonnement au Journal Pierre Brillant. Merci à toute l'équipe pour le bon travail, le journal est toujours très intéressant et bien présenté.

Une ancienne paroissienne,
Françoise Turcotte, Amqui

Bonjour à vous tous,
Félicitations pour votre beau travail. Nous avons besoin d'une équipe comme la vôtre pour nous faire vivre un moment de douceur chaque fois que nous recevons «Le Pierre Brillant». Merci,

Danielle D'Amours Fournier,
St-Philippe de Laprairie

Bonjour,
Continuez votre beau travail.

Irène D. Soucy,
Amqui

Bonjour,
Félicitations pour votre beau travail.

Denis Malenfant,
Amqui

Bonjour et félicitations,
Félicitations pour votre journal. Quelle joie que de le recevoir. Ce journal est le lien qui me permet de prendre contact avec mon village. Continuez, car c'est un beau lien pour ceux qui sont loin de vous tous.

Gérald Auclair,
Mont-St-Pierre

Des lecteurs nous écrivent

par Colombe Fournier

Bonjour mes ami(es),
Je vous envoie cette modeste contribution pour votre merveilleux journal que je prends plaisir à lire tous les deux mois. J'aimerais aussi saluer mes parents et ami(es) de la région. Si la santé le permet malgré ma maladie, j'irai les visiter au mois d'août.

Raoul D'Amours,
Boucherville

Quel beau travail,
Une poignée de « Gens de chez-nous » alimente le souvenir avec ceux qui ont, par choix ou par obligation, quitté cette vallée où le cœur y demeure toute la vie.
N.B. Félicitations aux organisateurs du Souper Retrouvailles du 18 mai à Mascouche. Une grande réussite. Merci,

Camille Roy,
St-Donat

Bonjour à toute l'équipe du Journal,
Félicitations et merci pour votre travail. C'est de plus en plus intéressant... Bravo.

Georgette Vallée Gagnon,
Le Gardeur

A qui de droit,
J'aime beaucoup recevoir des nouvelles de mon village natal. Continuez votre beau travail.

Gisèle Fournier Turnbull,
St Eustache

Bonjour vous tous,
C'est toujours un immense plaisir, que de recevoir « Le Pierre Brillant », assister à l'évolution du « Berceau de mon enfance » est très important pour moi. Félicitations à chacun(e) de vous,

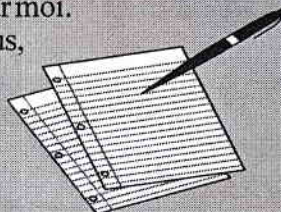
Rachel Ruest Ross,
St Luce

Bonjour à toute l'équipe,
Je m'empresse de retourner ma contribution afin de ne rien manquer des nouvelles des gens de Val-Brillant. Félicitations pour le beau travail et la qualité des articles. Un beau bonjour à Madeleine et Marius Tremblay qui ont fêté 60 ans de mariage. Merci pour ce beau travail et j'espère que vous avez apprécié le temps des vacances.

Cécile St-Pierre Lévesque,
Pointe Lebel

Journal Pierre Brillant,
Je renouvelle mon abonnement et j'offre des félicitations à Adrienne (J'aime bien Delphine) que de beaux souvenirs elle nous fait vivre.

Rita Lebel Gagnon,
Mont-Joli



Attention! Attention!

Madame Lise Bouchard, des Éditions Québec Gerbivole de Pointe-au-Père, serait disposée à venir chez-nous, à Val-Brillant, pour dispenser des cours aux personnes intéressées à s'exprimer par l'écriture. Une opportunité pour tous ceux et celles qui aimeraient transmettre à leurs descendants leur véritable petite histoire dans un recueil bien bâti, ou à écrire pour le plaisir simplement, ou à tenir un journal intime, véritable thérapie pour certains. Une condition : il lui faudrait au moins dix personnes. Il en coûterait environ cinq dollars par étudiant. Pour plus d'informations et pour donner votre nom, téléphonez au # 742-3567 ou au # 742-3027



Desjardins

Caisse populaire Desjardins
de Saint-Léon—Val-Brillant

Conjuguer avoirs et êtres



Siège social

1, rue St-Pierre Ouest, C.P.250
Val-Brillant (Québec) G0J 3L0
(418) 742-3271
Télécopieur : (418) 742-3658

Centre de services de St-Léon-le-Grand

8, Place de l'Église, C.P. 157
St-Léon-le-Grand (Québec) G0J 2W0
(418) 743-2010
Télécopieur : (418) 743-2242

Centre de services de Lac-Humqui

144, Route 195, C.P. 72
Lac-Humqui (Québec) G0J 1N0
(418) 743-2929